

1893

**Aus Metz,** 4. Aug., wird der „*Voss. Stg.*“ geschrieben: Ueber den Plan der Kaisermanöver verlautet hier, aus militärischen Kreisen kommend, Folgendes: Die beiden Armeekorps werden ganz in der Nähe von Metz aufeinander stoßen, und die Aufgabe des den Feind darstellenden 8. Armeekorps wird sein, das 16. Korps durch kühne Reiterangriffe zu durchbrechen und einen Theil des 8. Armeekorps in Metz hineinzuwerfen, den anderen aber gegen Saarbrücken und Saarlouis zu verfolgen. Diese Verfolgung dürfte sich besonders in der Gegend von Urville sehr interessant gestalten. Hier in der Gegend zwischen der deutschen und französischen Nieder, in einer Ebene, auf der schon 1870 die Franzosen nach der Niederlage bei Spichern ihre geschlagene Armee ordneten, wird die Verfolgung zum Stehen kommen. Die bis hierher Verfolgten sammeln sich und unternehmen — wahrscheinlich unter persönlicher Führung



des Kaisers — gegen die Verfolger einen energischen Vorstoß. Gleichzeitig bricht der nach Weg geworfene Theil des 16. Armeekorps hervor und es beginnt eine ganz neue Schlacht, in der das 8. Armeekorps, von zwei Seiten angegriffen, in wilder Flucht gegen Norden zu geworfen wird. Es ist schon von anderer Seite darauf hingewiesen worden, daß bei diesen Verfolgungen im großen Stille hohe Anforderungen an die Marschfähigkeit der Truppen gestellt werden. Damit die Infanterie einigermaßen mit der Kavallerie und Artillerie gleichen Schritt halten kann, wird sie vielfach auf Wagen geladen werden. Derartige Uebungen werden hier bereits jetzt sehr häufig vorgenommen. Eine Hauptrolle bei dem ganzen Manöver werden die Kavallerie und die reitende Artillerie, die stets zusammen operiren, spielen.

### Vermischtes.

† Die bei dem Kieler Schießungslück an Bord des Panzerschiffes „Baben“ Verwundeten erreichen nach einer berichtigten Meldung der „Kiel. Ztg.“ die Zahl 19, von denen sechzehn ins Lazareth gebracht sind, während die übrigen drei, leichter verletzt, an Bord geblieben sind. Durch das Unglück sind die Bedienungsmannschaften der beiden auf Backbordseite des Kasemattthurmes befindlichen Geschütze 4 und 6 betroffen; und zwar ist die Mannschaft des Geschützes 4 bis auf einen einzigen Matrosen, der gestern zufällig krank im Lazareth lag, todt oder verwundet. Zur Zeit der Katastrophe befand sich Lieutenant Delsner auf der Kasemattwand und wurde von dort über Bord geschleudert, während sich hinter dem Geschütz ein Matrose befand, der durch den Verstoß total zerrissen wurde. Unterlieutenant Rembisch stand hinter der Schutzwand, welche eingebrückt wurde, in Folge dessen auch dieser Offizier dem traurigen Schicksal verfiel. Das Unglück ist, wie sich aus der Lage der Ladebüchse ergeben soll, während des Ladens passiert, jedoch es nicht unwahrscheinlich ist, daß Restbestände früherer Schüsse die Entzündung der fliegig Kilogramm Pulver enthaltenden Kartusche herbeigeführt haben. Die Verletzung der noch im Lauf befindlichen Langgranate bedarf der größten Vorsicht, da beim Abschrauben des Zünders ein Krepiren des Geschosses leicht herbeigeführt werden kann. Wie die „Kiel. Ztg.“ hört, ist dieserhalb nach Krupp in Essen telegraphirt worden. Die Gefahr, daß sich das Unglück bei der im Kasemattthurm herrschenden Verwirrung noch verschlimmern könnte, war deshalb so groß, weil man befürchten konnte, daß die noch in demselben vorhandenen Kartuschen durch die auf dem Seibe der Verunglückten brennenden Kleidungsstücke entzündet werden und ebenfalls explodiren könnten. Prinz Heinrich, der, wie bereits gemeldet, den Schießübungen als Gast von der Kommandobrücke aus zugehört hatte und einer der ersten am Rettungswerke war, ergriff einen der schnell herbeigeschafften Wasserlöscher und hielt auf die gefährlichen Kartuschen. Der Anblick in der Batterie war, wie Augenzeugen berichten, ein entsetzlicher und spottet aller Beschreibung. Wie entsetzlich die Verwundungen theilweise gewesen, geht daraus hervor, daß man einen einzelnen Arm unten im Maschinenraum fand. Zwei Matrosen hingen verstümmelt am Thurm, die Gliedmaßen eines anderen waren so zerstückt, daß man sie zusammensuchen mußte. Dem Maaten hingegen, welcher unmittelbar hinter einem zerrissenen Matrosen gestanden, war nur der Bart etwas verbrannt. Für das Auffinden der Leiche des Lieutenants zur See Delsner ist eine Belohnung von 500 Mark ausgesetzt. Fischer mit großen Grundbesitz sind nach der Unglücksstelle abgegangen.

† Arabische Geflogenheit. Der Araber gilt wie für den frommen so auch für den höflichsten Menschen der Welt. Von seinem Umgangszeremoniell ein paar Proben, die wir einer in der „Kiel. Ztg.“ veröffentlichten Studie von Oskar Tamm entnehmen: „Nicht jemand, so ruft er alsbald „Preis und Dank sei Gott!“ und die Anwesenden sagen „Gott erbarme sich Eurer!“ und darauf erwidert der Reisende „Gott führe mich und Euch!“ Der Ruf des Götterdieners lautet: „Ich suche Zuflucht vor Satan dem Verfluchten“. Bekanntlich beruhen alle jene Wünsche beim Reisen oder Gähnen (auch unser „Gut Gott!“) auf dem alten Glauben, daß bei solchen Anlässen böse Geister in das Innere des Menschen ihren Einzug halten. Hat eine arabische Schönheit das Unglück, von einem Glaur unbedeckten Gesicht gesehen zu werden, schreie ihr der gute Ton früher vor, zu seufzen „O ich Unglückliche, o mein Kummer!“ — Stirbt das Familienhaupt, so erheben Frau und Kinder die Klage: „O mein Herr! O mein Kameel! O mein Löwe! O Kameel des Hauses! O mein ruhm! O meine Hilfe! O mein Vater! O mein Unglück!“ An den Thoren des Hauses sammeln sich die Klageweiber, und vermischen mit dem Geheul der heillos umherlaufenden Hunde tönt die Todtenklage hinaus, wenn der Abend beginnt: ja hasrali, hasrali, ach wie schade! Die ganze Nacht durchtönt das gräßliche Schreien, und wenn die bezahlten Weiber einen Augenblick ausruhen, so erhebt der arabische Nachtwächter seine Stimme, und in den öden, vom Mondlicht beschienenen Straßen erklingt sein schwermüthiger

Gesang: „Gepriesen sei der lebendige König, der nicht schläft und nicht stirbt; o Herr! o Ewiger!“ — Wie in der Verehrung und Höflichkeit überwiegend, ist auch im Haß der Sohn des Morgenlandes maßlos, und es finden sich da die schrecklichsten Ausbrüche der Leidenschaft, die alles nur erdenklich Schlechte auf das Haupt, die Augen, den Arm, den Fuß, das Pferd des Gegners herabzuwerfen; insbesondere ist es im Sudan und im eigentlichen Arabien, um Kertbelah, den Sitz des orthodoxen Arabenthums, eine den fremden Reisenden ohne jeden Grund nachgerufene Verwünschung: siljam allah fi adu ad-din, d. h. „Allah möge den Feind der allein wahren Religion vernichten.“ Im Allgemeinen hat indeß der Fanatismus gegen die Europäer, wenigstens in Aegypten und Kleinasien, ziemlich abgenommen, und anstatt den Fremdling umzubringen, naht sich ihm der arabische Händler oder Führer höflich, öffnet die Hand, um den „Bakisch“ zu empfangen, und betrügt den Reisenden, wo er kann — das ist praktische arabische Lebensphilosophie.

### lokales.

Posen, 7. August.

\* Herr Dr. Friedländer, ein in weiten Kreisen als Arzt wie als Mensch allgemein beliebter Bürger unserer Stadt, feierte gestern sein 25 jähriges Doktorjubiläum. Die Achtung und das Vertrauen, welches der Jubilar genießt, haben sich auch darin gezeigt, daß der hiesige Freisinnige Verein ihn im letzten Winter zu seinem Vorsitzenden wählte. Möge es Herrn Dr. Friedländer vergönnt sein, auch sein 50 jähriges Doktorjubiläum in derselben Frische und Gesundheit zu feiern wie gestern sein 25 jähriges.

\* Personalnotiz. Der königliche Regierungs-Baumeister Schöbrey in Wollstein ist als Kreis-Bauinspektor dafelbst angestellt worden.

p. Treppeneinsturz. In dem Hause Kl. Gerberstraße Nr. 7 stürzte am Sonnabend eine gemauerte Freitreppe von 14 Stufen ein. Glücklicherweise wurde Niemand dabei verletzt.

p. Schlägerei bei einem Schiedsgericht. Am Sonnabend erschien vor einem Schiedsmann in der Wronkerstraße eine Frau mit ihrem Schwiigersohn, welche wegen verschiedener Beleidigungen die Thätigkeit des Schiedsmannes in Anspruch nahmen. Bei den Verhandlungen geriethen die beiden Parteien wiederum in Streit, welcher zuletzt in eine solenne Prügelei ausartete, zu deren Schlichtung die Polizei herbeigeholt werden mußte. In Folge des auf die Straße dringenden Lärms sammelte sich auf der Straße eine große Menschenmenge.

p. Aus Wilba. Im Klunderischen Saale in Wilba fand am Sonnabend Abend eine polnische Wählerversammlung statt, um eine bessere Organisation der Partei im Orte herbeizuführen. Zu dem Zweck wurde ein Komitee von 9 Herren gewählt.

### Aus der Provinz Posen.

\* Neutomischel, 3. Aug. [Veranstaltung einer Wander-Ausstellung des deutschen Hopfenbauvereins in Neutomischel.] Auf Einladung des Vorsitzenden des Hopfenbauvereins, Landrath Behnauer hieselbst, versammelte sich heute im Zimmer des Kreis-Ausschusses eine Anzahl Produzenten, Händler und Brauer aus den Kreisen Neutomischel und Bomst, um über die in diesem Herbst hiersebst abzuhaltende Hopfenausstellung Beschluß zu fassen. Es hatten sich 25 Herren eingefunden. Nach umfassender Darlegung der Sachlage seitens des Vorsitzenden unter Mittheilung der durch die zur Sache bisher gethanen Schritte erzielten Erfolge, welche sich in dem außerordentlich lebhaften Entgegenkommen der maßgebenden Kreise, namentlich der Staats- und Provinzialbehörden und Körperschaften wie des landwirtschaftlichen Provinzialvereins Posen für das Projekt kundgegeben haben, wurde allseitig der Ueberzeugung Ausdruck gegeben, daß das heurige Jahr außerordentlich günstig erscheint eine Hopfenausstellung hieselbst ins Werk zu setzen und daß namentlich der ausgezeichnete Stand der Hopfenpflanze in dem hiesigen, die Kreise Neutomischel, Bomst, Grätz und Meseritz umfassen Hopfenbaubezirk die Abhaltung dieser Ausstellung gerade noch in diesem Jahre, trotz der bereits sehr vorgeschrittenen Jahreszeit als außerordentlich geeignet erscheinen läßt. — Es wurde demgemäß auch ein dahin gehender Beschluß gefaßt. — Die Ausstellung soll alle Hopfenbaubezirke Deutschlands umfassen und es soll dieserhalb sofort für dieselbe die erforderliche Propaganda gemacht werden. — Zur Durchführung der Ausstellung wurde ein aus 17 Herren bestehendes Komitee aus den betheiligten Interessententreffen unter dem Vorsitz des Landraths Behnauer gewählt, welches mit den einleitenden Schritten ungenäht vorgehen soll. Dem Komitee wurde das Recht der Kooption für die Spezialausführungen übertragen und es herrschte die einstimmige Ueberzeugung vor, daß Alles aufzuwenden ist, um die Ausstellung nach innen wie nach außen so erfolgreich und glanzvoll wie möglich zu ge-

halten, soweit dies nach der nur noch beschränkten Zeit mit den zur Gebote stehenden Mitteln irgend erreicht werden kann. Die Ausstellung soll in der letzten Hälfte des Monats September oder in den ersten Tagen des Monats Oktober d. J. stattfinden und zwar in einer eigens für diesen Zweck zu erbauenden Halle. — Zugelassen werden handelsmäßig gepackte Ballen von 50 Rg. und darüber. Die speziellen Modalitäten werden von dem eingeleiteten Komitee in einem besonderen Programm zur Kenntniß der betheiligten Kreise gebracht werden und es wird schon jetzt der Erwartung Ausdruck gegeben, daß die Ausstellung den Interessententreffen ein stattliches Bild von der Bedeutung des hiesigen Hopfenbaues und Handels geben wird. Mit der Ausstellung von Hopfen wird zugleich eine solche von Darstellungen der Kulturarten des Hopfens, sowie von mit dem Hopfen in Verbindung stehenden Geräthen und denselben betreffenden Sehmitteln verbunden werden, zu welcher geeignete Firmen bereits ihre Bereitwilligkeit zur Beschickung der Ausstellung zugesagt haben. Mit anderen hervorragenden einschlägigen Firmen sind bereits Verbindungen gesucht worden und die Ausstellung verpflichtet auch nach dieser Richtung hin hervorragend zu werden. Mit der Ausstellung wird eine Prämierung verbunden werden durch Gewährung von Ehren- und Geldpreisen, für welche als Preisrichter renommirte Sachkenner aus den Kreisen der Konumenten und Produzenten Nord- und Süddeutschlands in Aussicht genommen sind. Es ist eine Anzahl von 9 Herren als Mitglieder der zu bildenden Jury ins Auge gefaßt, ohne damit dem Ausstellungs-Komitee nach dieser Richtung eine gebundene Ordre zu geben. Die Prüfung und Prämierung der ausgestellten Ballen soll ohne vorherige Namensnennung der Aussteller erfolgen. Dem Publikum wird die Ausstellung erst nach der Zuerkennung der Preise seitens der Jury geöffnet werden und alsdann die Namen der Aussteller und deren Wohnort mit den ihnen zuerkannten Preisen bezeichnet sein. Für Versicherung der ausgestellten Hopfen und Geräthe gegen Feuersgefahr und nächtliche Bewachung derselben wird gesorgt werden. Die Mittel zur Bestreitung der Preise und der Kosten der Ausstellung werden beschafft durch die Veranstaltung einer Verlosung von werthvollen Gegenständen, welche mit dem Hopfenbau und verwandten Betrieben in Verbindung stehen und deren Bewilligung seitens der Staatsbehörden bereits zugesichert ist. Es werden 1000 Loose zum Preise von 1 Mark ausgegeben und 1/2 des Netto-Erlöses zum Ankauf von Gewinnen bestimmt und der Rest von etwa 4000 Mk. zur Deckung der Kosten der Ausstellung verwendet werden. Das spezielle Lotteriprojekt wurde von dem Vorsitzenden in allgemeinen Zügen dargelegt. Es sind ferner in außerordentlich dankenswerther Weise dem Hopfenbauberein zugesichert worden: 300 Mk. seitens des deutschen Hopfenbauvereins, 500 Mk. seitens des Herrn Landeshauptmanns bzw. des Provinzial-Ausschusses, 500 Mk. seitens des landwirtschaftlichen Provinzialvereins. Ferner werden durch freiwillige Beiträge betheiligter Interessenten und durch Eintrittsgelder v. p. etwa 100—1200 Mark dem Vereine zufließen, sodas zur Tragung der Kosten der Ausstellung etwa 6500 Mk. verfügbar sein werden und das Unternehmnen auch finanziell gesichert ist. Es sollen auch die zunächst betheiligten Kreise des Hopfenbaubezirks, nämlich Neutomischel, Bomst, Grätz und Meseritz um Gewährung finanzieller Beihilfen ersucht werden.

\* Schneidemühl, 5. Aug. [Mord oder Todtschlag?] Der Schmied Karl Speckmann hieselbst, dessen Ehe eine keineswegs friedliche gewesen sein soll, hat gestern Abend seiner Frau nach vorausgegangenen ehelichen Zwistigkeiten eine Ohrfeige appliziert, worauf sie todt zu Boden stürzte. Verschiedentlich ist auch das Gerücht verbreitet, daß Sp. seine Frau, um sich ihrer zu entledigen, vergiftet habe. Die Leiche ist heute nach dem städtischen Krankenhaus gebracht worden, wo sie wohl auf Veranlassung der königlichen Staatsanwaltschaft seziert werden wird. Sp. wurde auf freiem Fuße belassen.

□ Bodiantische, 6. Aug. [Unwetter mit Hagelschlag. Vom Grenzverkehr. Gehaltsaufbesserung der Lehrer. Personalnotiz.] Gestern Nachmittag thürmten sich am Westhimmel dunkle unbemerkte Wolken auf, welche sich ungewöhnlich schnell heranzogen und kurz vor Bodiantische unter heftigen Wirbelstürmen sich nordwärts über Olzowa, Kierzo, Telsinow, Lubczyn wendeten. Wenn auch unter Ort und die südlicher gelegene Gegend keinen Schaden erlitten und vom Unwetter verschont blieben, so hatten doch die nördlicher gelegenen Territorien schwer zu leiden. Der Sturm riß alles, was nicht fest und sicher war um, so z. B. mehrere mit Gerbeide beladene Wagen, entwurzelte viele Bäume, namentlich hat er fast sämtliches Obst von den Bäumen geschüttelt. In Lubczyn wurden nicht weniger als 15 prächtige Obstbäume entwurzelt, wodurch der Obstpächter großen Schaden erleidet. Dem Sturme folgte ein Hagel, welcher ca. eine Viertelstunde anhielt und das auf dem Felde befindliche gemähte, sowohl als auch ungemähte Getreide vernichtete. Kartoffeln, Kraut und Rüben wurden vollständig entblättert. Die Feld-

### Die Columbische Weltausstellung.

Bericht Nr. 28.

Deutsche Malerei I.

Chicago, 9. Juli 1893.

[Nachdruck verboten.]

Wer die deutsche Abtheilung im Kunstpalast in der Erwartung betriff, im Studium der ausgestellten Werke sich ein klares Urtheil über das gegenwärtige Kunstschaffen Deutschlands bilden zu können, der wird zweifellos enttäuscht werden. Damit soll nicht gesagt sein, daß die zur Ausstellung gebrachten Werke minderwerthig oder aber das Arrangement der Abtheilung tadelnswürthig sei, ganz im Gegentheil darf das letztere als vortrefflich bezeichnet werden, und auch was unsere deutschen Maler ausstellen, das gereicht der deutschen Kunst entschieden zur höchsten Ehre; wohl aber finden sich nur wenige Werke aus der Gegenwart, die meisten Bilder stammen aus den letzten 25 Jahren, und alle sind sie schon ausgestellt gewesen und durch Reproduktionen auch in weiteren Kreisen bekannt geworden. Doch das ist gut so; die Kunstwerke der Gegenwart würden allein ein abschließendes Urtheil über deutsche Malerei nicht gestatten können, ein solches aber mußte ermöglicht werden, Deutschland mußte auch auf dem Gebiete der Kunst eine imposante Ausstellung liefern, und dieses Endziel war nur auf dem nun eingeschlagenen Wege zu erreichen. Bei der Auswahl der Bilder wurde nur der künstlerische Werth als entscheidend anerkannt; weder die Berliner oder Münchener noch die Düsseldorf oder Karlsruher noch die Dresdener oder Weimarer Schule fanden für sich Berücksichtigung, und keine kann sich rühmen, vor der anderen einen Vorzug erhalten zu haben, auch bei der Vertheilung der Bilder auf die einzelnen Säle waren der Ton und zum Theil auch das Sujet, nicht aber die Schule bzw. die Kunstrichtung des Malers bestimmend. Wenn trotzdem Unterschiede zwischen den Räumen

gemacht werden sollen, dann läßt sich allenfalls Saal 28 als eleganter Vorraum, die langgestreckte große Galerie als Prunkraum oder Elitensaal der deutschen Abtheilung, Saal 33 als den modernen, Saal 31 als den historischen und die beiden zwischen diesen liegenden Räume als schmucke Verbindungssäle bezeichnen. Die äußere Form ist in allen gleichmäßig musterhaft; die Ausschmückung, für welche man weder Mühe noch Kosten gespart hat, ist freundlich und geschmackvoll; als Ganzes giebt die deutsche Abtheilung ein treffendes Bild deutscher Kunst; sie zeigt dieselbe auf einer überraschend hohen Stufe stehend, sie zeigt auch, daß die deutsche Kunst in keiner Weise hinter der ihr verwandten englischen und der französischen Kunst zurücksteht, welsch letztere viel Schund neben Werken von überraschender Meisterkraft aufweist.

Wir betreten zunächst den grünen Empfangssaal Nr. 28. Gleich rechts vom Eingange erblicken wir ein Bild, wie es köstlicher und lebensfrischer kaum gedacht werden kann; es ist dies Meister Ludwig Knauts „Duell hinterm Baum“, das von sich prügelnden Schuljungen ausgefochten wird, und trotz des Kampfesmuthes der kleinen Burschen einen hoffentlich unblutigen Ausgang nimmt. Mit innigem Behagen weilt das Auge des Beschauers auf P. Höckers „Schusterwerkstatt“ und den Landschaften „Tunessische Stadt“ von W. Brombach und „Nöbliche Küste“ von R. Helling, und schweift dann auf Emil Kunz' „Quartiermacher“ hinüber. Ein schneidiger Husarenlieutenant hält auf seiner prächtigen Fuchsfute, das Quartierbillet in der Hand, im Parke eines Schlosses, und plaudert angelegentlich mit einer reizenden jungen Dame, offenbar die Tochter des Hausherrn; die Figur des Offiziers ist mit kraftvoller Friese gezeichnet, die ganze Ausführung des Bildes verräth liebevolle Sorgfalt. Von den sonstigen Bildern beanspruchen besonderes Interesse Defreggers „Sonntag“ eine prächtig komponirte Volksszene „Dorfbrand“ von L. Vockelmann, ferner der „Stolz der Familie“ von Fr. Simm-

und Ludwig Pertrichs „Heiliger Georg.“ Das letztere Bild ist von merkwürdiger Eigenart, zweifellos aber ein hervorragendes Kunstwerk. Auffallend an demselben ist zunächst die mythische, andächtige Stimmung, in welche der Künstler sein Bild getaucht; in der grünlichen Dämmerung des Waldes hält Ritter Georg nach vollendetem Kampfe, er ist unbehelmt und umklammert die schwere Lanze mit beiden Händen, die Erregung des Kampfes spricht aus jedem Zuge des Reden und auch sein Thier, ein Schimmel von mächtigen gedrungenen Formen scheint stark ermattet. Bei der deutlichen Sprache des Bildes und der bezeichneten Stimmung desselben erscheint uns die Gloriosa über dem Haupt S. Georges als überflüssige Beigabe. Von fesselndem Liebreiz ist Max Bredt's Bild „Zwei Gazellen“, eine junge Orientalin, die mädchenhaft tiefen Augen träumerisch in die Ferne gerichtet, steht lässig neben einer schön gezeichneten Gazelle. Ungemein anmuthsvoll in ihrer lebhaften Auffassung und künstlerischen Ausführung wirken Max Theby's „Badende an der Quelle“, Georg Jacobides' „Kleine Leiden“ (eine alte Frau, die ihrem Entkelnde die ersten Ohringel einzieht) Julius Adams Katzenbild „Hohe Schule“, Alfons Springs „Neue Hymne“, die ein Mönch seinen mit vollen Backen schmausenden Kindern vorträgt, E. von Stettens „Italiener in Paris“ und Hugo Krolas „Fleißige Schweigern.“ Wenn man von Vindenschmidts „Anna Boleyn“ absteht, dann erweist sich jedes Bild dieses Saales als ein voller, harmonischer Griff ins Leben, keine einzige Darstellung roher oder gar entsetzlicher Szenen nimmt den Beschauer gefangen, der Eindruck ist ein ungetrübt erfreulicher, und nur schweren Herzens verläßt man diesen Saal. Doch auch der folgende Saal Nr. 34, die große Galerie, bietet fast ausschließlich Szenen voll heiterer Lebensfreude, und die frohlaunige Stimmung des Beschauers erfährt hier keinen Rückschlag. Wir werden die Werke dieses Saales im nächsten Briefe eingehend würdigen.

Ludwig Rohmann.



graben schlossen rasche an und rissen in Felser und Wege große Löcher. Auch die Strecke der Breslau-Borsbacher Eisenbahn wurde unterpflügt und mußte, damit keine Verlehrsstörung eintreten sollte, schleunigst repariert werden. Während die dem Bolle unterliegenden Waaren aus Rußland nicht mehr so stark und nur zu kleinen Mengen eingeführt werden, ist die Einfuhr zollfreier Waaren aus Polen um so stärker. Die Gemeinfuhr hebt sich täglich mehr, und es mangelt nur allzuoft an Holz, um das Heu unterzubringen, da die Bahnverwaltung bei weitem nicht dem großen Verlangen nach Waggons genügen kann. Das Heu wird um den Ort herum aufgeschoben, oder in leeren Räumen untergebracht, die Heuzufuhren müssen oft lange auf den Straßen stehen und hindern oft den Verkehr. In eine gefährliche Lage wurde unser Ort dadurch versetzt, daß kaum 50 Meter von einer Dampfsgemühle mehrere bis 12 Meter hohe Heuschäber errichtet wurden. Durch eine aus der Dampfsmühle herausfliegenden Funken hätte leicht das Heu entzündet und für den ganzen Ort verhängnisvoll werden können. Die Polizei mußte scharf einschreiten, damit diese Schöber abgefahren oder eingeebnet wurden. Ein großer Theil des Heues muß auf dem Bahnhof in Kempen verladen werden. Die Gänse-einfuhr hat vorige Woche begonnen, ist aber lange nicht so stark als im Vorjahr. Infolge der Futternoth sind in Deutschland die Gänse billiger, in Rußland ist dies aber nicht der Fall. Unsere Gänsehändler machen daher nicht gerade gute Geschäfte. Getreide wird hier jetzt fast garnicht eingeführt, Futtermehl dagegen stärker. Die Ausfuhr von Handelsartikeln nach Rußland ruht natürlich in Folge des Zollkrieges. Die Lehrergehälter — der ersten und alleinlebenden Lehrer — wurden im Kreise Kempen auf 1000 M. erhöht. Das Mehr dieses Gehalts zahlt fast sämmtlichen Gemein-den die Regierung.

## Telegraphische Nachrichten.

**Berlin, 5. Aug.** Nach einem Telegramm aus Apia hat am 8. Juli zwischen Matafao und dem aufständischen Matafao ein Gefecht stattgefunden, in welchem der letztere unterlegen ist. Verlust auf Seiten Matafao's 5 Tödt, 11 Verwundete, auf Seiten Matafao's 15 Tödt, 18 Verwundete. Matafao verschanzte sich auf dem Rückzuge auf der Insel Manono und wurde dort von den Mannschaften der deutschen Kriegsschiffe „Sperber“ und „Buffard“ in Gemeinschaft mit dem englischen Kriegsschiff „Katoomba“ mit 30 Hauptlingen ohne Blutvergießen entwaffnet und gefangen gesetzt. Gefahr für Leben und Eigenthum der fremden Ansiedler nicht mehr vorhanden.

**Gotha, 5. Aug.** Das heute über das Befinden des Herzogs ausgegebene Bulletin lautet: „Die Besserung in dem Befinden Sr. Hoheit dauert an; der gleichmäßige ruhige Schlaf in der Nacht wirkt kräftigend. Die Anfangs bestandenen Störungen sind in stetigem Rückgang. Reinhardt'sbrunn, 5. August, 8 Uhr Vormittags. Professor Gerhardt, Medizinalrath Florisch, Medizinalrath Schwerdt.“

**Koburg, 6. Aug.** Das am 5. d. M. Nachmittags über das Befinden des Herzogs Ernst ausgegebene, von Professor Gerhardt und den Medizinalräthen Florisch und Schwerdt unterzeichnete Bulletin konstatirt, daß auch im weiteren Verlaufe des Sonntags verschiedene Zeichen fortschreitender Besserung eingetreten sind. Der Herzog konnte bereits für kurze Zeit das Bett verlassen. Heute wurde kein Bulletin ausgegeben.

**Rom, 5. Aug.** Der Anklageakt in dem Prozesse gegen die Banca Romana bezieht die Ueberschreitung des Notenumlaufs auf 60 784 792 Lire und das durch fiktive Kontokorrent-Einträgen gebildete erscheinende Kassensoll auf 28 586 166 Lire. In dem Anklageakt wird hervorgehoben, die Vertheidigung der Angeklagten zartons ständen in flagrantem Widerspruch. Jeder wälze die Verantwortlichkeit auf den andern; es sei eine geheime Korrespondenz zwischen Tanlongo und dessen Sohn, in welcher sie sich über das Vertheidigungssystem verständigten wollten, konstatirt worden. Nach eingehender Beleuchtung der einzelnen Anklagepunkte wird in dem Anklageakt betont, daß versucht worden sei, 41 Millionen Banknoten mit doppelter Serie behufs Verschleierung des Kassensollens zu fälschen.

**Petersburg, 5. Aug.** Die russische Regierung hat zu ihren Delegirten bei den am 1. Oktober in Berlin beginnenden kommissarischen Verhandlungen über den Abschluß eines deutsch-russischen Handelsvertrages ernannt: den Vize-Direktor des Departements für Handel und Manufaktur, Timirjasev, den Vize-Direktor des Zolldepartements Sagubin und den Agenten des russischen Finanzministeriums in Paris, Rafalowitsch.

**Petersburg, 5. Aug.** Die Erhöhung des finnländischen Zolltarifs gegen Deutschland wird dieser Tage erwartet.

**Paris, 5. Aug.** Im weiteren Verlaufe der Schwurgerichts-Verhandlung gegen Ducret und Norton behauptete der Bektere, er habe nur die angebliche Liste von Namen überreicht und einen Quittungsvermerk der englischen Bottschaft am Rande hinzugefügt; dabei habe er lediglich auf Ducret's Antriebe gehandelt. Dieser wies die Anschuldigung Nortons zurück und behauptete, Norton sei in der englischen Bottschaft ein- und ausgegangen. Nur aus patriotischem Interesse habe man ihm für die Entwendung der Dokumente Geld versprochen. Die in diese Angelegenheit verwickelten Personen hätten leichtgläubig, keineswegs aber unehrlich gehandelt, da sie jene Dokumente der Regierung übermitteln wollten. Der Minister Ducret habe die Dokumente für sehr interessant erklärt, er habe ihm und Norton seine Zusammenkunft versprochen und ihnen für den folgenden Morgen eine Zusammenkunft mit dem Ministerpräsidenten Dupuy verschafft, welcher derselben Ansicht gewesen sei. Darauf begann das Zeugenvorhör.

**Paris, 5. Aug.** Das Schwurgericht verurtheilte Norton zu 3 Jahren Gefängniß und 100 Francs Geldstrafe, Ducret zu 1 Jahr Gefängniß und 100 Francs Geldstrafe. Außerdem wurden beide solidarisch zu 1 Francs Schadenersatz verurtheilt gemäß dem Antrage Clemenceaus als Zivilklägers.

**Paris, 6. Aug.** Nach einer Depesche des „Temps“ aus Saigon nimmt die Aufregung in Cambodja zu. Der König von Cambodja habe nachdrücklich erklärt, der Augenblick zur Wiedergewinnung von Battambang sei gekommen. Wenn Frankreich nicht hierauf einginge, würde der König ohne dessen Ermächtigung handeln. Das Land sei sehr enttäuscht, da man nichts für dasselbe gethan habe, und es sei bereit, selbst seine Rechte zur Geltung zu bringen.

**Paris, 6. Aug.** Offiziellen Depeschen aus Siam zufolge ergriff der französische Gesandte Pavie, unmittelbar nach Aufhebung der Blokade, im Einvernehmen mit der siamesischen Regierung Maßregeln zur sofortigen Befreiung von Chantaboun.

**London, 5. Aug.** Die Besitzer der Kohlenruben in

Northumberland lehnten es ab, die von den Arbeitern geforderte 16 1/4 prozentige Lohnerhöhung zu bewilligen. Es ist noch nicht gewiß, ob die Bergarbeiter in den Ausstand eintreten werden.

**London, 4. Aug. [Unterhaus.]** Der radikale Depu-tirte Storey beantragte, daß jede zweimal vom Unterhause ange-nommene Bill trotz des Vetos des Oberhauses Gesetzeskraft er-langen soll, wenn dieselbe vom Unterhause ein drittes Mal ange-nommen ist. Das Unterhaus repräsentirt das Volk, während das Oberhaus nur eine politische Partei vertritt. Der Antrag Storey wurde durch den Deputirten Snape unterstützt, von dem Deputir-ten Darling bekämpft. Da das Haus beschlußunfähig war, wurde die Sitzung vertagt.

**Portsmouth, 5. Aug.** Der Kaiser kehrte nach dem Frühstück bei dem Admiral Clanwilliam nach der Insel Wight zurück.

**Konstantinopel, 6. Aug.** Infolge des Ausbruchs der Cholera in Vasil werden die Proventen von der Donaumündung und der rumänischen Küste des Schwarzen Meeres bei dem Eintritt in den Bosphorus in Kavad einer Beobachtung unterzogen.

**Athen, 6. Aug.** Die feierliche Eröffnung des Kanals von Korinth hat heute stattgefunden. Nachdem der Metropolit den Gottesdienst geleitet hatte, hielt König Georg eine An-sprache, worauf die Königin zum Zeichen der Eröffnung ein quer über den Kanal gespanntes Band durchschnitt. Die Yacht des Königs „Sphakterion“, an deren Bord sich der König nebst der königlichen Familie, das diplomatische Korps, die Minister und der General Turr befanden, passirte den Kanal als erstes Schiff. Demselben folgten vier, von dem Prinzen Georg kom-mandirte griechische Torpedoboote, ein russisches und ein eng-lisches Kriegsschiff, sowie mehrere griechische Passagierdampfer mit den übrigen Gästen. Auch der österreichische Lloyd hatte einen Vertreter entsandt.

**Belgrad, 5. Aug.** Die Skupstina genehmigte die neue An-leihe von 18 Millionen effektiver Höhe und 22 1/2 Millionen nomi-nellen Betrages und nahm alsdann die erste Lesung der Vorlage betreffend die neuen Monopole an.

**Washington, 6. Aug.** Die gestern hier abgehaltene demo-kratistische Parteiverammlung stellte wiederum Crisp als Kandidaten für die Präsidentschaft im Repräsentantenhause auf. Crisp hielt hierauf eine Rede, in welcher er hervorhob, daß die Demokraten jetzt zum ersten Male seit 30 Jahren in der Lage seien, die schlechten Geleze abzuschaffen. Das amerikanische Finanzsystem müsse einer Revision unterzogen und größere Sparsamkeit in den öffentlichen Ausgaben eingehalten werden. Die Steuern seien gerecht zu vertheilen und herabzusetzen.

**Newyork, 4. Aug.** Der „Newyork Herald“ meldet aus Lei-cester, nach einem heftigen Gewitter sei gestern Abend 6 1/2 Uhr eine 5 Sekunden andauernde Erdschütterung in der Richtung von Süd-west nach Nordost verspürt worden.

**Buenos-Ayres, 4. Aug.** Die Radikalen haben den Angriff auf La Plata verschoben und wollen die Stadt zu-nächst belagern.

**Bangkok, 6. Aug.** Die französische Flagge ist wieder auf der Insel Koffichang gehißt worden. Den siamesischen Zollbeamten daselbst wurde gestattet, ihre Posten wieder einzunehmen. Der französische Kreuzer „Forfait“ liegt im Hafen von Chantaboun vor Anker. Zwischen dem siamesischen Hofe und der Insel Koffichang, wo sich der Admiral Humann aufhält, findet ein lebhafter Austausch von Mittheilungen statt.

**Bangkok, 6. Aug.** Die Ratifikationen über das Abkommen, nach welchem Siam die Forderungen Frankreichs annimmt, sind am Freitag ausgetauscht worden. Der französische Gesandte Pavie wird in Folge dessen am Montag seinen Posten wieder antreten.

**Cotwes, 7. Aug.** Kaiser Wilhelm verblieb während des Sonntags am Bord der „Hohenzollern“ und wohnte daselbst auch dem Gottesdienste bei. Abends fand bei der Königin ein Diner statt, an welchem der Kaiser und die übrigen Mit-glieder der königlichen Familie theilnahmen.

**Rom, 7. Aug.** Nach einer Meldung der „Tribuna“ sind zwei aus Neapel hier angekommene Personen unter choleraverdächtigen Erscheinungen erkrankt. Eine derselben ist bereits gestorben.

**Rom, 7. Aug.** Der Radikale Imbriani ist in dem Wahlbezirk Corato gewählt worden. Ein Gegenkandidat war nicht aufgestellt worden.

**Zürich, 7. Aug.** Zur Eröffnung des Sozialistenkon-gresses fand heute hier ein Festzug statt, an welchem sich ca. 8000 Personen theilnahmen. Darauf folgte auf dem Ranton-schulplatz ein großes Meeting, bei welchem von dem schweize-rischen Delegirten Greulich, dem belgischen Volours, dem eng-lischen Hopson, dem deutschen Bebel und dem italienischen Turati Ansprachen gehalten wurden. Die deutsche und die schweizerische Gruppenversammlung beschloß heute Abend, die Unabhängigen nicht anzuerkennen. Die letzteren werden hier-gegen an den Kongreß appelliren. Die erste Sitzung des Kon-gresses findet morgen Vormittag statt.

## Landwirthschaftliches.

**Wien, 5. August. [Amtlicher Saatenstandsbericht vom 1. August.]** Das ungünstige Wetter der letzten beiden Wochen verurachtete in dem Getreide, besonders in Hafer und Gerste, sowohl qualitativ als quantitativ Schaden. Der Ertrag des Weizens wird im Durchschnitt auf 34 Millionen Metercentner veran-schlagt gegen 38 650 000 im vorigen Jahre, der Ertrag des Rog-gens auf 9 428 318 gegen 13 338 149 im Vorjahre, der Ertrag der Gerste auf 11 350 130 gegen 11 626 525, der Hafer-Ertrag auf 9 585 103 gegen 9 817 862. Mais ist an vielen Stellen gebessert, weist jedoch stellenweise auch einen Rückfall auf.

## Marktberichte.

**Bromberg, 5. Aug.** (Amtlicher Bericht der Handelskammer.) Weizen 146—154 M. — Roggen 126—134 M. — Gerste 125—132 M. — Braugerste 133—136 M. — Erbsen, Futter- 135—145 M. — Kichererbsen 150—160 M. — Hafer 161—165 M. — Spiritus 70er 34,50 Mark.

**Breslau, 5. August.** (Amtlicher Produktenbörsen-Bericht.) Roggen p. 1000 Kilo — Gefündigt — Rtr., abgelau-fene Kündigungsscheine —, p. Aug. 141,00 Gd. Sept.-Okt. 147,50 Gd. Hafer p. 1000 Kilo p. August 164,00 Gd. Rübsöl (p. 100 Kilo) p. August 48,00 Br. Sept.-Okt. 48,50 Br. Spiritus (p. 100 Liter a 100 Prozent) ohne Faß: excl. 50 und 70 M. Verbrauchs-abgabe, gefündigt — Vtter, abgelau-fene Kündigungsscheine —, p. August 50er 54,50 Br. August 70er 34,50 Br. R. i. n. l. Ohne Um-lag. Die Börsenkommission.

Marktpreise zu Breslau am 5. August

Festsetzungen der städtischen Markt-Notirungs-Kommission.		gute		mittlere		gering. Ware.	
		Höchst- erbr.	Niedrigst- erbr.	Höchst- erbr.	Niedrigst- erbr.	Höchst- erbr.	Niedrigst- erbr.
Weizen, weißer		16 30	16 10	15 80	15 30	14 30	13 80
Weizen, gelber	pro	16 20	16 —	15 70	15 20	14 20	13 70
Roggen	100	14 20	13 90	13 70	13 40	13 20	12 90
Gerste		15 40	15 —	14 60	14 20	13 80	13 30
Hafer	Allo	16 80	16 60	15 90	15 70	15 20	14 70
Erbsen		16 —	15 —	14 60	14 —	13 —	12 —
Raps	feine	23,—	21,—			18,60 Mark.	
Wintererbsen		22,60	21,60			20,10	

**\*\* Leipzig, 5. August.** [Börsenbericht.] Rammzug-Termin-handel. La Plata. Grundmuster B. p. August 3,65 M., per Sept. 3,67 1/2 M., p. Okt. 3,70 M., p. Nov. 3,72 1/2 M., pr. Dez. 3,75 M., p. Januar 3,77 1/2 M., p. Februar 3,80 M., p. März 3,82 1/2 M., p. April 3,85 M., p. Mai 3,87 1/2 M., p. Juni 3,87 1/2 M., p. Juli — M.

## Meteorologische Beobachtungen zu Posen im August 1893.

Datum	Barometer auf 0 Gr. red. in mm; 66 m Seeshöhe	Wind.	Wetter.	Temp. t. Cels. Grad
5. Nachm. 2	752,3	W. stürmisch	bedeckt	+21,1
5. Abends 9	752,4	W. leicht	stetig heiter 1)	+16,4
6. Morgs. 7	752,1	W. leiser Z.	bedeckt	+14,3
6. Nachm. 2	753,1	W. frisch	bedeckt	+21,4
6. Abends 9	754,9	WW. mäßig	heiter	+16,5
7. Morgs. 7	758,0	W. mäßig	bedeckt	+14,3

1) Nachmittags schwacher Regen.

Niederschlagshöhe in mm am 6. Aug. Morgens 7 Uhr: 0,4.

Am 5. Aug. Wärme-Maximum + 24,3° Cels.  
Am 5. „ Wärme-Minimum + 14,3° „  
Am 6. „ Wärme-Maximum + 22,0° „  
Am 6. „ Wärme-Minimum + 12,3° „

## Wasserstand der Warthe.

Posen, am 5. August Mittags 0,56 Meter  
„ „ 6. „ Morgens 0,54 „  
„ „ 7. „ Morgens 0,54 „

## Produkten- und Börsenberichte.

### Fonds-Kurse.

**Breslau, 5. Aug. (Schlußkurse.)** Schwankend. Neue 3proz. Reichsanleihe 85 90, 3 1/2 proz. „-Pfundbr. 98 30, Konfol. Löhren 21,65, Türkl. Boote 85,25, 4proz. ung. Goldrente 94,90, Bresl. Diskontobank 100,00, Breslauer Wechselbank 98,50, Kreditaktien 203,25, Schlef. Bankverein 115 10, Donnerstagsmarkt 83,00, Föbster Maschinenbau —, Katowitzer Aktien-Gesellschaft für Bergbau u. Hüttenbetrieb 119,75, Oberschlef. Eisenbahn 45,75, Oberschlef. Portland-Zement 8,275 Schlef. Zement 135,00, Doppel-Zement 94,60, Kramsta 132,00 Schlef. Zinkaktien 180,50, Laurahütte 98,75, Verein Delfabr. 90 00, Oesterreich. Banknoten 163,75, Russ. Banknoten 210,60, Gleise Zement 85,00, 4proz. Ungarische Kronenleihe 91,10, Breslauer elektrische Straßenbahn 118,50

**Frankfurt a. M., 5. Aug. (Effekten-Sozialität.)** [Schluß.] Oesterreich. Kreditaktien 274 1/2, Franzosen —, Lombarden —, Ungar. Goldrente —, Gotthardbahn 153,60, Diskonto-Kom-mandit 175,80, Dresdner Bank 137,90, Berliner Handelsgesellschaft 133,60, Bochumer Gußstahl 115,30, Dortmunder Union St.-Br. —, Gelsenkirchen 134,60, Harpener Bergwerk 127,30, Siberia 109,50, Laurahütte 95,50, 3proz. Portugiesen —, Italienische Mittelmeerbahn —, Schweizer Centralbahn —, Schweizer Nordostbahn 105,90, Schweizer Simphonbahn 57,00, Wäzger —, Wäzgerbörse —, Behauptet.

**Hamburg, 5. Aug.** Privat-Verkehr an der Hamburger Abendbörse. Kreditaktien 274,70, Lombarden 214,00, Diskonto-Kommandit 175,50, Laurahütte 93,90, Wäzger —, Badefahrt —, Stetlich fest.

**Paris, 5. Aug. (Schlußkurse.)** Fest. 3proz. amortis. Rente 98,70, 3proz. Rente 98,92 1/2, Italien. 5proz. Rente 86,97 1/2, 4proz. ungar. Goldrente 94,37 1/2, III. Orient-Anleihe 66,70, 4proz. Russen 1889 98,40, 4proz. ungar. Egvpter —, 4proz. span. ä. Anleihe 63 1/2, konv. Türken 22,12 1/2, Türken-Boote 87 00, 4proz. türk. Prioritäts-Obligationen 1890 462,00, Franzosen 632,50, Lombarden 227,50, Banque Ottomane 572 00, Banque de Paris 623,00, Bang. d'Escompte 120,00, Rio Tinto-A. 350,60, Suezkanal-A. 2665,00, Cred. Lyonn. 778,00, B. de France 9885,00, Tab. Ottom. 382,00, Wechsel a. dt. Pl. 122 1/2, Londoner Wechsel t. 25,26 1/2, Chéq. a. London 25,23, Wechsel Amsterdam t. 206,00, do. Wien fl. 199 75, do. Madrid t. 418,50, Meridional-A. 596,00, C. d'Esp. neue —, Robison-A. 106,20, Portugiesen 22,18, Portug. Tabaks-Obligat. 357,00, 3proz. Russen 78,15, Pri-vatdiskont 2 1/2.

**London, 5. Aug. (Schlußkurse.)** Geschäftlos. Engl. 2 1/2 proz. Consols 98 1/2, Preussische 4proz. Consols —, Italien. 5 proz. Rente 85 1/2, Lombarden 9, 4proz. 1889 Russen (II. Serie) 98 1/2, konv. Türken 21 1/2, österr. Silber —, österr. Goldrente 95 1/2, 4proz. ungar. Goldrente 92 1/2, 4proz. span. Egvpter 63 1/2, 3 1/2 proz. Egvpter 94 1/2, 4proz. ungar. Egvpter 99 1/2, 4 1/2 proz. Tribut-Anl. 96 1/2, 6proz. Mexikaner 53 1/2, Ottomantab 12 1/2, Cana-da Pacific 73 1/2, De Beers neue 15 1/2, Rio Tinto 13 1/2, 4proz. Rupees 68 1/2, 6proz. fund. arg. fl. 60 1/2, 5proz. Arg. Goldanleihe 59 1/2, 4 1/2 proz. auß. do. 26, 3proz. Reichsanleihe —, Griech. 81er Anleihe 37, do. 87er Monopol-Anleihe 41 1/2, 4proz. 89er Griechen 29, Braj. 89er Anl. 63 1/2, Blackstont 2 1/2, Silber 33 1/2.

**Petersburg, 5. Aug.** Wechsel auf London 97,80, Wechsel auf Berlin —, Wechsel auf Amsterdam —, Wechsel auf Paris 38,75, Russ. II. Orientanleihe 101 1/2, do. III. Orientanleihe 102 1/2, do. Bank für auswärt. Handel 287 1/2, Petersburger Diskontobank 462, Warfchauer Diskontobank —, Petersb. internat. Bank 463, Russ. 4 1/2 proz. Bodenkreditbankbriefe 155 1/2, Gr. Russ. Eisenbahnen 246 1/2, Russ. Südwestbahn-Aktien 113 1/2.

**Buenos-Ayres, 4. Aug.** Goldagio 239,00.

**Rio de Janeiro, 5. Aug.** Wechsel auf London 12 1/2.

### Produkten-Kurse.

**Röln, 5. Aug. (Getreidemarkt.)** Weizen loco hiesiger 16,75, do. fremder loco 17,75, per Aug. —, per Nov. —, Roggen hiesiger loco 15,50, fremder loco 17,75, per Aug. —, per Nov. —, Hafer hiesiger loco 19,75, fremder 17,75, Rübsöl loco 51,30, per Okt. 50,30, Wetter: Trübe.

**Bremen, 5. Aug.** (Kurse des Effekten- und Makler-Vereins.) 5proz. Nordb. Volkswirtschafts- und Rammagarn-Spinnerei-Aktien 167 Gd., 5proz. Nordb. Lloyd-Aktien 115 1/2 Gd., Bremer Volkswirtschafts 303 Br.

**Bremen, 5. Aug. (Börsen-Schlußbericht.)** Raffinirtes Petroleum. (Offizielle Notiz der Bremer Petroleumbörse.) Fackelöl frei. Flau. Loko 4,60 Br.



